



PIELIETOJUMA DEFINĪCIJA

Šī veļas mazgājamā mašīna ir paredzēta tikai mašīnā mazgājamajai velai tādos daudzumos, kas ir raksturigi privātajām mājsaimniecībām.

- Lietojot veļas mašīnu, ievērojiet lietošanas norādījumos un programmu tabulā minēto informāciju.

PIESARDZĪBAS PASĀKUMI UN VISPĀRĪGIE IETEIKUMI

1. Drošības norades

- Veļas mašīnu drīks lietot tikai telpās.
- Neglabājiet ierīces tuvumā viegli uzliesmojošus šķidrumus.
- Nenovietojiet uz veļas mašīnas pārsega elektroierīces.
- Nepielaujiet, lai mazi bērni spēlējas ar iericī.
- Bērni, kuri ir jaunāki par 3 gadiem, nedrīkst atrasties veļas mazgājamās mašīnas tuvumā bez pastāvīgas uzraudzības.
- Veļas mazgājamo mašīnu drīkst lietot bērni no astoņu gadu vecuma, kā arī personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām un nepietiekamu pieredzi un zināšanām, ja minētās personas atrodas par viņu drošību atbildīgās personas uzraudzībā vai ir informētas par drošu veļas mazgājamās mašīnas lietošanu un apzinās ar tās lietošanu saistitos riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar veļas mazgājamo mašīnu. Bērni nedrīkst veikt veļas mazgājamās mašīnas tīrišanas un apkopes darbus, ja viņi neatrodas pieaugušo uzraudzībā.
- Nemēģiniet atvērt pārsegu ar spēku.
- Ja nepieciešams, elektrības vadu var nomainīt pret jaunu, tādu pašu vadu klientu apkalpošanas centrā. Elaklības vadu drīkst nomainīt tikai zinošs darbinieks.

- Saglabājiet lietotāja norādījumus un programmu tabulu; ja nododat veļas mašīnu citai personai, pievienojet ari lietošanas norādījumus un programmu tabulu.

2. Iepakojums

- Iepakojuma materiāli ir pilnībā pārstrādājami, un uz tiem ir otrreizējās pārstrādes simbols . Atbrīvojoties no iepakojuma, ievērojiet vietējos noteikumus.

3. Atbrīvošanās no iesainojuma materiāliem un nolietotās veļas mašīnas

- Šī iericī ir markēta saskaņā ar Eiropas direktīvu 2002/96/EK par elektroiskā un elektriskā aprikojuma atkritumiem (WEEE). Nodrošinot šī izstrādājuma pareizu utilizāciju, jūs palīdziet novērst potenciālu negatīvu ietekmi uz vidi un cilvēku veselību, kas pretējā gadījumā var notikt, ja neievērosiet šī izstrādājuma utilizācijas noteikumus.
- Simbols uz izstrādājuma vai uz izstrādājumam klātētajajiem dokumentiem norāda, ka iericī nedrīkst utilizēt kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Tā jānodos elektrisko vai elektroisku preču savākšanas vietā otrreizējai pārstrādei. Utilizācijai jānietiek saskaņa ar vietējiem vides aizsardzības noteikumiem un atkritumu apsaimniekošanas prasībām. Lai uzzinātu papildu informāciju par apiešanos ar šo izstrādājumu, tā atjaunošanu un pārstrādi, sazinieties ar vietējo pašvaldību, vietējo atkritumu apsaimniekošanas dienestu vai veikalu, kur iegādājties šo izstrādājumu.
- Velas mazgājāma mašīna ir izgatavota no atkārtoti izmantojamiem materiāliem. Atbrīvojieties no iericīs atbilstoši spēkā esošajiem vietējiem atkritumu izmēšanas noteikumiem.
- Pirms izmēšanas notiriet mazgāšanas līdzekļu atliekas un nogrieziet strāvas kabeli, tādējādi padarot veļas mašīnu nelietojamu.

4. Vispārīgie ieteikumi

- Ja veļas mašīna netiek lietota, atvienojet to no elektrotīkla. Aizgrieziet ūdenskrānu.

5. ES paziņojums par atbilstību

- Šī veļas mašīna ir izgatavota un tiek piegādāta atbilstoši šādām Eiropas Savienības direktīvām: 2006/95/EC (zemspriguma direktīva), 2004/108/EC (elektromagnētiskās savietojamības direktīva).

Ražotājs neuzņemsies atbilstību par veļas sabojāšanu, kas radusies no nepareizas vai nepiemērotas audumu apstrādes, vai neievērojot esošos norādījumus par audumu atbilstošu apstrādi.

PIRMS VEĻAS MAZGĀJAMĀS MAŠĪNAS LIETOŠANAS

1. Nonemiet iesaiņojuma materiālus un veciet pārbaudi

- a. Pārgrieziet un nonemiet iesaiņojumam paredzēto plēvi.
- b. Nonemiet ierīces virspuses un stūru aizsarglīdzekļus.
- c. **Nonemiet pamatnes aizsarglīdzekļus, sasverot un pagriezot veļas mašīnu uz viena no aizmugurējiem apakšējiem stūriem. Pārbaudiet, vai apakšpuses plastmasas aizsargdaļa (ja tāda šim modelim ir pieejama) ir palikusi nevis ierīces pamatnē, bet gan pievienota iesaiņojuma materiāliem.** Tas ir svarīgi, jo pretēja gadījumā plastmasas daļa ierīces lietošanas laikā var sabojāt veļas mašīnu.
- d. Atveriet vāku, nedaudz piespiežot to uz leju roktura pacelšanas laikā. Izņemiet polistirola starpliku (atkarībā no modeļa).
- e. Nonemiet no panela zilo aizsargplēvi (atkarībā no modeļa).
- Pēc veļas mazgājamās mašīnas izsainošanas pārbaudiet, vai tā nav bojāta. Ja rodas šaubas, neizmantojiet veļas mašīnu. Sazinieties ar klientu apkalošanas centru vai ar ietices pārdevēju.
- Uzglabājiet iesaiņojuma materiālus (plastmasas maisus, polistirola daļas un citus materiālus) bērniem nepieejamā vietā; tie var klūt bistami.
- Ja pirms piegādes ierīce bijusi zemā temperatūrā, pirms lietošanas novietojiet to vairākas stundas istabas temperatūrā.

2. Transportēšanai paredzētā kronšteina nonemšana

- Lai transportēšanas laikā nepielautu veļas mašīnas bojājumus, šim nolūkam ir paredzētas transportēšanas skrūves un kronsteins.
Pirms veļas mašīnas lietošanas nonemiet transportēšanai paredzēto kronšteinu (skatiet "Uzstādišana"/"Transportēšanai paredzētā kronšteina nonemšana").

3. Veļas mazgājamās mašīnas uzstādišana

- Novietojiet veļas mašīnu uz līdzenas un stabilas virsmas.
- **Lai nodrošinātu stabilitāti un nolīmenotu ierīci pielāgojiet veļas mašīnas kājiņas (skatiet "Uzstādišana"/"Ierīces kājiņu regulēšana").**
- Ja ir koka vai nelidzena grīda (piemēram, noteikta veida parketa vai laminātā grīda), novietojiet ierīci uz vismaz 40 x 60 cm lielas un vismaz 3 cm biezas saplāķšņa loknes, kas ir pieskrūvēta grīdai.
- Pārbaudiet, vai veļas mašīnas pamatnē esošās ventilācijas atveres (ja tādas ir) neblokē gridsega vai citi priekšmeti.

4. Ūdens piegāde

- Pievienojiet veļas mašīnai ūdens ieplūdes šķūteni atbilstoši spēkā esošiem vietējā ūdens piegādes uzņēmuma noteikumiem (skatiet "Uzstādišana"/"Ūdens ieplūdes šķūtenes pievienošana"). Ūdens piegāde: Tikai aukstais ūdens Ūdenskrāns: 3/4" collu vitnots šķūtenes savienotājs Spiediens: 100-1000 kPa (1-10 bāri).
- Veļas mašīnas ūdens pieslēgumam lietojiet tikai jaunas šķūtenes. Neizmantojiet lietotas šķūtenes. Atbrīvojieties no tām.

5. Ūdens aizplūdes šķūtene

- Izplūdes šķūteni stingri pievienojiet pie sifona vai citas noteikūdenu izplūdes atveres (skatiet "Uzstādišana"/"Ūdens aizplūdes šķūtenes pievienošana").
- Ja veļas mašīna tiek pievienota iebūvētai aizplūdes sistēmai, pārbaudiet, vai šī sistēma ir aprīkota ar atveri, kas nepieļauj vienlaicīgu ūdens iepļūšanu un aizplūšanu (sifona efekts).

6. Pieslēgšana elektrotīklam

- Elektrisko pieslēgumu drīkst veikt tikai kvalificēts speciālists atbilstoši ražotāja norādījumiem un spēkā esošiem elektrodrošības noteikumiem.
- Tehniskie dati (sprigums, jauda un drošinātāji) ir minēti tehnisko datu plāksnītē, kas atrodas veļas mašīnas aizmugurē.
- Neizmantojiet pagarinātājus vai vairākspraudu kontaktligzdas.
- Pēc veļas mašīnas uzstādišanas jānodrošina netraucēta piekluve strāvas kabela kontaktspraudnim vai divpolu slēdzim.
- Nelietojiet veļas mazgājamo mašīnu, ja konstatējat, ka transportēšanas laikā ta ir sabojāta. Informējiet klientu apkalošanas centru.
- Elektībras vada normaiņu drīkst veikt tikai klientu apkalošanas centra darbinieki.
- Veļas mašīna jāpieslēdz iezemētai sienas kontaktligzdai atbilstoši spēkā esošiem noteikumiem. Ja veļas mašīna tiek uzstādīta dušas vai vannas telpā, tā jāaprīko ar vismaz 30 mA lielu diferencētu pārpalīkuma strāvas ierīci. Saskaņā ar likumdošanu veļas mazgājamā mašīha ir jāiezemē. Ražotājs neuzņemties atbildību par personu vai dzīvnieku savainojumiem, kā arī īpašuma tiešiem vai netiesiem bojājumiem, kas radušies, neievērojot lietotāja norādījumu prasības.
- Ja lietojat paliekšķas strāvas jaudas slēdzi, izmantojiet tikai modeļi, kas markēts ar .

Aptuvenie izmēri:

Platums: 400 mm
Augstums: 900 mm
Dzīlums: 600 mm

VELAS MAZGĀJAMĀS MAŠĪNAS APRAKSTS (att. 1)

- a. Pārsegs
- b. Mazgāšanas līdzekļa dozators
- c. Veļas tverne
- d. Pieķuves vieta aiz filtra uzstādītajam sūknim
- e. Klientu apkalpošanas centra uzlime (atrodas aiz filtra vāciņa)
- f. Pārvietošanas svira (atkārbā no modeļa) Lai pārviņotu veļas mašīnu: ar roku nedaudz pavelciet rokturi uz āru, un velciet to līdz galam, izmantojot kāju.
- g. Regulējamas kājiņas

UZSTĀDĪŠANA

Transportēšanai paredzētā kronšteina noņemšana

Lai transportēšanas laikā nepieļautu veļas mašīnas bojājumus, šim nolūkam ir paredzēts transportēšanas kronšteins.

SVARĪGI: Pirms veļas mašīnas lietošanas noņemiet ierices aizmugurē transportēšanai paredzēto kronšteinu.

1. Izmantojot plakano skrūvgriezi vai 8. izmēra sešstūru kupolveida uzgriežņatlēgu, izskrūvējiet divas skrūves "A" un četras skrūves (att. 2).
2. Nonemiet transportēšanai paredzēto kronšteinu (att. 3).
3. Levietojiet atpakaļ četras ārējās skrūves "B" un pievieniet tās (att. 2).
4. Levietojiet veļas mašīnas atverēs "D" divus komplektācijā esošos noslēgus "C" (att. 4).

Piezīme. Neaizmirstiet ievietot atpakaļ un pievilkт četras ārējās skrūves.

Lerices kājiņu regulēšana (att. 5, 6)

Uzstādīet veļas mašīnu uz līdzīgas virsmas, blakus elektriskā, ūdens pieslēguma un ūdens izsūknešanas vietai. Ja grīda ir nelidzīga, noregulējiet ierices kājiņas (nenovietojiet zem veļas mašīnas koka vai kartona paliktņus).

1. Atskrūvējiet veļas mašīnas balstu ar roku, veicot 2 - 3 apgrīzienus pulksteņrādītāju kustības virzienā, un pēc tam ar uzgriežņatlēgu atrīvojiet sprostuzgriezni.
2. Pielāgojiet kājiņu augstumu ar roku.
3. Pievelciet pretuzgriezni, griezot to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam veļas mazgājamās mašīnas apakšas virzienā.

Pārbaudiet, vai kājiņas pareizi atduras pret grīdas virsmu, un veļas mašīna ir stabila un pareizi nolīmenota (lietojiet līmenrādi).

Veļas mašīnu var uzstādīt vietā, kuras izmēri ir šādi: platums - 40 cm un dziļums 63 cm.

Piezīme: Ja uzstādāt veļas mašīnu uz biezās grīdsegas, noregulējiet kājiņas, lai zem ierices nodrošinātu pietiekami daudz vietas gaisa netraucētai cirkulācijai.

Ūdens ieplūdes šķūtenes pievienošana (att. 7)

1. Uzmanīgi uzskrūvējiet ūdens ieplūdes šķūteni uz vārsta veļas mašīnas aizmugurē ("A"); otru šķūtenes galu ar roku uzskrūvējiet ūdenskrānam.
2. Pārbaudiet, vai šķūtene nav samezglojusies

3. Pārbaudiet ūdenskrāna ūdensnecaurlaidību un veļas mašīnas pieslēgumus, atgriežot ūdenskrānu līdz galam.

- Ja šķūtene ir par īsu, nomainiet to pret piemērota garuma spiedienizturīgu šķūteni (1000 kPa min, standars EN 61770). Ja nepieciešama garāka ūdens šķūtene, lūdzu, sazinieties ar mūsu tehniskās apkopes nodālu vai produkcijas izplatītāju.
- Regulāri pārbaudiet, vai caurule nav trausla un tajā nav plāisu, un vajadzības gadījumā nomainiet to.
- Veļas mašīnu var pieslēgt pie vienvirziena vārsta.

Ūdens pretpārplūšanas sistēma (att. 8) (atkārbā no modeļa)

- Uzskrūvējiet šķūtenu uz ūdenskrāna, Atgrieziet pilnībā ūdenskrānu un pārbaudiet savienojuma ūdensnecaurlaidību.
- Velas mašīnu nedrīkst pieslēgt pie bezspiediena ūdens sildītāja jaucējkrāna!
- Neiegredējiet šķūtenes hidroizolācijas ierici ūdeni, pretējā gadījumā tā zaudēs savas aizsargfunkcijas.
- Ja lokanā šķūtene ir bojāta, nekavējoties atvienojiet veļas mašīnu no elektrotīkla, aizgrieziet ūdenskrānu un nomainiet šķūtenu.
- Ja elastīgā šķūtene ir par īsu, nomainiet to pret 3 m garu ūdens aptures šķūteni (to var iegādāties klientu apkalpošanas centrā vai pie ierices tirgotāja).

Ūdens aizplūdes šķūtenes pievienošana (att. 9)

Atākējiet ūdens aizplūdes šķūtenu no skavas (skatiet attēla bultīnu "A").

Svarīgi!

Neatslābiniet ūdens aizplūdes šķūtenes savienojumu (skatiet attēla bultīnu "B"). Pretējā gadījumā pastāv ūdens noplūdes un aplaucēšanās risks.

Izplūdes šķūtenei stingri pievienojiet pie sifona vai citas noteikūdeņu izplūdes atveres Mazas izlietnes nav piemērotas. Izlietnes malai jāatrodas ne vairāk par 100 cm virs grīdas. Ja nepieciešams pagarinājums, lietojiet tāda paša izmēra lokanu šķūtenu, un nodoksnējiet savienojumus ar uzskrūvējamām skavām. Makismālais ūdens aizplūdes šķūtenes garums: 2,50 m. Maksimālais ūdens aizplūdes augstums: 100 cm. Minimālais ūdens aizplūdes augstums: 55 cm.

SVARĪGI:

Pārbaudiet, vai ūdens aizplūdes šķūtene nav samezglojusies, un veļas mašīnas darbības laikā nodrošiniet tās stabilitāti.

BEFORE THE FIRST WASH CYCLE

Lai likvidētu attlikušo ūdeni, kas palicis ražotāja veiktās pārbaudes laikā, ieteicams aktivizēt islaicigu mazgāšanas ciklu, neievietojot veļu.

1. Atgrieziet ūdenskrānu.
2. Aizveriet veļas tvertnes atlokus.
3. Iepildiet galvenajā mazgāšanas līdzekļu dozatora  nodalijumā , kas paredzēts gātvenajai

mazgāšanai, nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu (maksimāli 1/3 no tā daudzuma, ko iesaka ražotājs nedaudz netirai veļai).

4. Aizveriet vāciņu.
5. Izvēlieties programmu Sintētika 60°C temperatūrai un aktivizējiet to (skatiet papildu programmu tabulu).

SAGATAVOŠANĀS MAZGĀŠANAS CIKLAM

Veļas šķirošana

1. Sašķirojet veļu atbilstoši....

- **Auduma tipam/apstrādes birkas simbolam**
Kokvilna, jauktas šķiedras, vienkārša kopšana/ sintētika, vilna, ar rokām mazgājami apģēri.
- **Krāsas**
Atdaliel balto veļu no krāsainās. Mazgājiet atsevišķi jaunu, krāsainu veļu.
- **Izmēram**
Lai uzlabotu mazgāšanas efektivitāti un izvietojumu veļas tvertnē, mazgājiet dažāda lieluma veļu.
- **Audumu trauslums**
Mazgājiet smalkveļu atsevišķi: izmantojiet programmu, kas paredzēta tirai jaunvilnai , aizkariem un citai trauslai, jutīgai veļai. Pirms aizkaru mazgāšanas nonemiet aizkaru turētājus vai arī ievietojet aizkarus ar turētājiem kokvilnas maisiņā. Izmantojiet programmu, kas paredzēta ar rokām mazgājamiem audumiem. Ievietojet zeķes, jostas un citrus nelielus veļas gabalus, kā arī izstrādājumus ar ākiem (piemēram, krūšturnus) mazgāšanai veļas mašīnā paredzētos kokvilnas maisiņos vai ar rāvējslēdzēju aizvelkamos spilvenu pārvalkos.

2. Iztukšojet kabatas

Monētas, saspraužamās adatas un citi līdzīgi priekšmeti var sabojāt veļu, kā arī veļas mašinas tvertni un cilindru.

3. Aizdares

Izvelciet rāvējslēdzējus un nostipriniet pogas vai ākus; sasieniet kopā nenostiprinātas jostas vai lentes.

Traipi tīrīšana

- Asins, piena, olu vai citu organisku vielu traipus parasti likvidē mazgāšanas programmas enzīmu fāze.
- Lai iztīrītu sarkanvina, kafijas, tējas, zāles un augļu traipus, mazgāšanas līdzekļa dozatora pamatmazgāšanas  nodalijumā iepildiet traipi tīrīšanas līdzekli.
- Ipaši noturigi traipi jāapstrādā jau pirms mazgāšanas.

Krāsošana un balināšana

- Izmantojiet tikai veļas mašīnai pemērotas krāsvielas un balinātājus.
- Ievērojiet ražotāja norādījumus.
- Krāsvielas un balinātāji var notaipīt veļas mašīnas plastmasas un gumijas daļas.

Veļas ievietošana

1. Atveriet veļas mašīnas pārsegu, pavelcot to uz augšu.

2. Atveriet veļas tvertni

- Piespiežot tvertnes atloka fiksatoru (att. **10, 11**); redzamajiem modeļiem att. **10** ir nekustīgs veļas tvertnes atloka fiksators, kas, piespiežot, netiks aktivizēts.
- Turot aizmugurējo veļas tvertnes atloku, bīdot atpakaļ slīdni bultiņas virzienā un bīdot priekšējo atloku virzienā uz veļas tvertnes iekšpusi, līdz tiek atbloķēts aizvēršanas mehānisms (att. **12**).
- 3. Ievietojet veļas gabalus tvertnē pa vienam. Nepārsniedziet programmām paredzēto veļas daudzumu, kas minēts programmu tabulā.
- Veļas mašīnas pārslagošana var izraisīt neapmierinošus mazgāšanas rezultātus un saburzīt veļu.

- Pārbaudiet, vai veļa nepārkaras pāri veļas tvertnei; ja tas tā notiek, pabidiet veļu uz leju atpakaļ tvertnē, lai netraucētu veļas tvertnes atloku pareizu aizvēršanu. - Neizmantojet atlokus, lai iebidītu veļu veļas tvertnē.

4. Lai aizvērtu veļas tvertni, satveriet abus atlokus to vidusdaļā (att. **13**) - novietojiet aizmugurējo atloku pāri priekšējam atlokam

UZMANĪBU: Pārbaudiet, vai pareizi novērksējas veļas tvertnes atloki - atkarībā no modeļa:

- Visiem metāla ākiem pareizi jānovērksējas aizmugurējās lūkas atloka iekšpusē - skatiet attēlu **14**.
- Visiem metāla ākiem pareizi jānovērksējas aizmugurējās lūkas atloka iekšpusē, un apakšpusē jānosedz aizmugurējās lūkas atloka mala - skatiet attēlu **15**.
- Priekšējā atloka slīdnim nedaudz jāpārklāj aizmugurējais atloks - skatiet attēlu **16**.

Pārbaudiet, vai veļa nenosprostojas starp atlokiem vai arī starp atlokiem un veļas tvertni.

MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻI UN PIEDEVAS

- ⚠ Uzglabājiet mazgāšanas līdzekļus un piedevas drošā, sausā, bērniem nepieejamā vietā.
- ⚠ Neizmantojiet šķidinātājus (piemēram, terpentīnu, benzīnu). Nemazgājet veļas mašīnā audumus, kas apstrādāti ar šķidinātājiem vai viegli uzliesmojošiem šķidrumiem.

Lietojiet tikai tos mazgāšanas līdzekļus un piedevas, kuras paredzētas lietošanai veļas mazgājamajās mašīnās. Nemiet vērā ieteikumus uz veļas etiķetēm.

Mazgāšanas līdzekļa izvēle ir atkarīga no:

- Audumu veida.
- Krāsa.
- Mazgāšanas temperatūra.
- Netirības līmenis un veids.

Veļas tips	Veida mazgāšanas
Baltā veļa no izturīga auduma (auksts - 95°C):	spēcigi mazgāšanas līdzekļi ar balinātāju
Baltā veļa no smalka auduma (auksts - 40°C):	maiņi mazgāšanas līdzekļi ar balinātāju un/vai optiskajiem balinātājiem
Gaiša/pastelkrāsas veļa (auksts - 60°C):	mazgāšanas līdzekļi ar balinātāju un/vai optiskajiem balinātājiem
Spilgtas krāsas veļa (auksts - 60°C):	mazgāšanas līdzekļi krāsainai velai bez balinātāja/optiskajiem balinātājiem
Melnas/tumšas krāsas veļa (auksts - 60°C):	ipaši mazgāšanas līdzekļi melnai/tumšai velai

Veļai, kam nepieciešama ipaša apstrāde (piemēram, vilnai vai mikrošķiedrām), ieteicams izmantot tirdzniecībā pieejamos ipašos mazgāšanas līdzekļus, piedevas vai veikt pirmapstrādi. Papildu informācijai internētā skatiet saiti www.cleanright.eu.

Neizmantojiet šķidrus mazgāšanas līdzekļus, ja aktivizēta funkcija Atlikta ieslēgšana. Ja izvēlaties vēlāku cikla sākumu/cikla beigas (atkarībā no modeļa), neizmantojiet šķidru mazgāšanas līdzekļi.

Leteicamais daudzums

Ievērojiet uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma minētos ieteikumus. Daudzums ir atkarīgs no:

- Netirības līmeņa un veida;
- Veļas
 - maksimālā daudzuma: ievērojiet mazgāšanas līdzekļu ražotāja nūrādījumus
 - pusielāde: maksimālajam veļas daudzumam tiek izmantotas 3/4 mazgāšanas līdzekļa
 - minimālais daudzums (apm., 1 kg): maksimālajam veļas daudzumam tiek izmantotas 1/2 mazgāšanas līdzekļa

Ja uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma nav norādes par mazgāšanas devām, nemiet vērā, ka 4,5 kg veļas mazgāšanai parasti atbilst intensīvais mazgāšanas režīms, bet 2,5 kg veļas mazgāšanai – maigais režīms.

- Ūdens cietības (lai iegūtu papildu informāciju, sazinieties ar ūdens piegādes uzņēmumu). Mīkstam ūdenim nepieciešamas mazāks mazgāšanas līdzekļa daudzums nekā cietam.

Uzmanību:

Pārmērīgs mazgāšanas līdzekļa daudzums var radīt daudz putu, kas mazina mazgāšanas efektivitāti. Ja veļas mazgājamajā mašīnā ir par daudz putu, tas var apgrūtināt veļas izgriešanu vai paliecināt veļas mazgāšanas programmas ilgumu un līdz ar to arī ūdens patēriņu (par putošanu skatīt arī piezīmes problēmu novēršanas norādījumi). Lietojot nepietiekamu mazgāšanas līdzekļa daudzumu, veļa ar laiku līķus pelēka, un ūdens sakarsēšanas sistēmā, tvertnē un šķūtenēs radīsies kaļķakmens nogulsnes.

Kur ievietot mazgāšanas līdzekļus un piedevas (att. 17)

I Sākotnējās mazgāšanas nodalijums

- Sākotnējai mazgāšanai paredzētais mazgāšanas līdzeklis (tikai tad, ja ir ieslēgta sākotnējā mazgāšana)

II Pamata mazgāšanas nodalijums

- Pamata mazgāšanai paredzētais mazgāšanas līdzeklis (jāievieno visās mazgāšanas programmās)
- Piedeva traipu likvidēšanai (izvēle)
- Ūdens mīkstinātājs (izvēle; ieteicams ceturtās klases vai lielākai ūdens cietībai)

III Mīkstinātāja nodalijums

- Auduma mīkstinātājs (izvēle)
- Ūdeni izšķidināta ciete (izvēle)

Pievienojot mazgāšanas līdzekli, piedevas vai mīkstinātāju, nepārsniedziet līmeņa atzīmi "MAX". Sikāku informāciju par mazgāšanas līdzekļa un auduma mīkstinātāja izmantošanu dažādās veļas mazgāšanas programmās, lūdzu, skatiet atsevišķā programmu tabulā.

Hlora balinātāja izmantošana

- Mazgājet velu, izvēloties nepieciešamās programmas (Kokvilna, Sintētika) un iepildiet MĪKSTINĀTĀJA nodalijumā (aizveriet uzmanīgi pārsegū) atbilstošu hlora balinātāja daudzumu,
- Lai neutralizētu atlikušā balinātāja aromātu, uzreiz pēc programmas beigām aktivizējiet programmu "Skalošana un veļas izgriešana"; ja vēlaties, varat pievienot mīkstinātāju.
- Neielpildiet vienlaikus mīkstinātāja nodalijumā hlora balinātāju un mīkstinātāju.

Cietes pulvera lietošana

- Mazgājet velu, izvēloties vajadzīgo mazgāšanas programmu.
- Sagatavojet cietes šķidrumu atbilstoši cietes ražotāja norādījumiem.
- Iepildiet sagatavoto cietes šķidumu (maksimāli 100 ml) mazgāšanas līdzekļu dozatora mīkstinātāja nodalijumā.
- Aizveriet pārsegū un aktivizējiet programmu "Skalošana un veļas izgriešana".

FILTRA TĪRĪŠANA/ ATLLKUŠĀ ŪDENS IZSŪKNĒŠANA

Veļas mašīna ir aprikota ar sūkni, kuram ir pašattirīšanas funkcija. Filtrs aiztur veļā palikušās pogas, monētas, saspraužamās adatas un citus priekšmetus.

Ieteicams regulāri pārbaudit un tīrit filtru (vismaz divas vai trīs reizes gadā).

It īpaši tad:

- ja ierīce neveic pareizu ūdens izsūknēšanu vai arī tiek bloķēta veļas izgriešana;
- ja iedegas paziņojuma "Tīrit sūknī" indikators.

SVARIGI: Pirms ūdens izsūknēšanas pārliecinieties, vai tas ir atdzis.

Atlikušais ūdens ir jāizsūknē ari pirms veļas mašīnas transportēšanas.

- Atvienojet veļas mašīnu no elektrotikla.
- Atveriet filtra vāciņu, izmantojot monētu (att. 18).
- Novietojet zem filtra trauku ūdens savākšanai.

4. Lēnām grieziet filtru pulksteņrādītāju kustībai pretējā virzienā, līdz sāk plūst ūdens. Pagaidām filtru vēl neizņemiet.

5. Pagaidiet, līdz izplūdis ūdens.

6. Pēc tam pilnībā izskrūvējiet filtru un izņemiet to (att. 19).

7. Iztīrti filtri un filtra nodaliju.

8. Pārbaudiet, vai netiek bloķēta sūknī lāpstīpriteņa (atrodas korpusā aiz filtra) darbība.

9. Ievietojet filtru atpakaļ un ieskrūvējiet līdz galam, griezot to pulksteņrādītāju kustības virzienā. Pārbaudiet, vai filtrs ir ieskrūvēts līdz galam.

10. Iepildiet velas mašīnas veļas tvertnē aptuveni 1 litru ūdens un pārbaudiet, vai tas neizplūst no filtra.

11. Aiztaisiet filtra vāciņu.

12. Pieslēdziet veļas mašīnu elektrotiklam.

APKOPE UN UZTURĒŠANA

Vienmēr atvienojet veļas mašīna pirms tam visu tehniskās apkopes.

Mazgāšanas līdzekļa dozators

Lai nepieļautu mazgāšanas līdzekļu uzkrāšanos, regulāri tīriet mazgāšanas līdzekļu dozatoru - vismaz trīs vai četras reizes gadā:

- Nospiediet pogu, lai atbrīvota mazgāšanas līdzekļa dozatoru, un izņemiet to (att. 20). Dozatorā var būt nedaudz ūdens, tāpēc turiet to vertikāli.
- Izmazgājiet dozatoru zem tekoša ūdens. Tīrīšanai varat noņemt arī sifona vāciņu, kas atrodas dozatora aizmugurē (att. 21).
- Uzlieciet atpakaļ sifona vāciņu (ja tas ir noņemts).
- Uzstādīt atpakaļ dozatoru, ievietojot dozatora apakšā redzamos kontaktus atbilstošajās vāciņa atverēs, un bieži dozatoru pret vāciņu, līdz tas noliksējas.

Piezīme: Pārbaudiet, vai pareizi uzstādījāt mazgāšanas līdzekļu dozatoru.

Ūdens ieplūdes šķūtenes filtrs

Regulāri pārbaudiet un izfriet to (vismaz divas vai trīs reizes gadā).

- Atvienojet veļas mašīnu no elektrotikla.
- Aizgrieziet ūdenskrānu.
- Atvienojet šķūteni no krāna.
- Uzmanīgi iztīriet šķūtenes galā esošo filtru (neizjauciet to), izmantojot, piemēram, zobu suku.
Piezīme: Neiegredējiet šķūteni ūdeni.
- Uzskrūvējiet šķūteni ar roku atpakaļ uz ūdenskrāna. Nelietojet knaibles (savienojuma saspiešanas risks).
- Atgrieziet ūdenskrānu un pārbaudiet, vai savienojumi ir hermētiski.**
- Pieslēdziet veļas mašīnu elektrotiklam.

Ūdens ieplūdes šķūtenes

(att. 22, 23 vai 24 atkarībā no modeļa)

Regulāri pārbaudiet ūdens ieplūdes šķūtenes stāvokli. Ja šķūtenē ir nolietojusies vai saplaisājusi, nomainiet to pret jaunu, tādu pašu šķūteni.

Lai nepieļautu nevadāmu ūdens ieplūdi, ūdens ieplūdes šķūtenē ir drošības vārstīs parādīts attēlā 22; ja drošības vārsta pārbaudes lodziņš ir sarkans (A), drošības vārstīs ir aktivizējies un šķūteni jānomaina. Lai iegādātos jaunu ūdens ieplūdes šķūteni, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru vai veļas mašīnas tirgotāju. Lai atskrūvētu ieplūdes šķūteni, kā parādīts attēlā, atskrūvējot spiediet atslēgšanas sviru uz leju (B) (ja ir uzstādīta).

Ja ūdens ieplūdes šķūtenē ir caurspīdīgs apvalks att. 23, periodiski pārbaudiet šī apvalka krāsu. Ja caurspīdīgais šķūtenes apvalks klūst tumšs, tas nozīmē, ka šķūtenē, iespējams, ir noplūde, un tā jānomaina. Sazinieties ar klientu apkalpošanas centru vai ierīces pārdevēju un uzziniet, kā iegādāties jaunu šķūteni.

Lerīces korpuiss un vadības panelis

- Tīriet to ar mīkstu, mitru drānu.
- Ja nepieciešams, izmantojet ziepijūdi vai vāju neitrālo mazgāšanas līdzekli (nelietojet mazgāšanas līdzekļus, kas satur šķidinātājus, abrazīvus mazgāšanas līdzekļus, logu vai universālus tīritājus, jo tie sabojās veļas mašīnas virsmu).

Lerīces iekšpuse

- Pēc katras mazgāšanas reizes, atstājiet vāku atvērtu, lai lāutu izķūt veļas mašīnas iekšpusei.
- a nemazgājat veļu vai mazgājat to reti, izmantojot 95°C temperatūru, ieteicams periodiski aktivizēt 95°C programmu, neievietojot veļu un pievienojot nelielu daudzumu mazgāšanas līdzekļa, lai nodrošinātu veļas mašīnas iekšpuses tīribu.

Pārsega blīvējums

- Periodiski pārbaudiet pārsega blīvējuma stāvokli un regulāri notiriet blīvējumu ar mitru drānu.

Ūdens iepļudes šķutene

- Regulāri pārbaudiet, vai šķutene nav nodilusi un saplaisājusi. Ja nepieciešams, nomainiet to.

Filtrs

- Regulāri pārbaudiet un tīriet filtru - vismaz 3 vai 4 reizes gada (skatiet "Filtra tīrišana/Atlikušā ūdens izsūknēšana").

Netiriet ierīci ar viegli uzliesmojošiem šķidrumiem.

Starp velas tvertni un cilindru iekrituša priekšmetu izņemšana

Ja starp velas tvertni un cilindru nejausi ieklūst priekšmets, to var izņemt, izmantojot vienu no izņemamajām velas tverthes lāpstiņām.

- Atvienojiet velas mašīnu no elektrotikla.

ATLIKUŠAIS VEĻAS MITRUMS PĒC IZGRIEŠANAS

Atlikušais velas mitrums daudzums pēc izgriešanas pārsvārā ir atkarīgs no šķiedru veida, izvēlētās programmas un centrifugas apgrizeņu skaita. Lai velā būtu pēc iespējas sausāka, izmantojiet mazgāšanas programmu, kas norādīta ar energoefektivitātes markējumu, un maksimālo centrifugas apgrizeņu skaitu. Šī programma ir norādīta atsevišķā programmas diagrāmmā kā "Energoefektivitātes markējuma atsauses programma". Turpmāk minēts atlikušā mitruma daudzums (procentos) dažādām izgriešanas un žāvēšanas efektivitātes klasēm:

TRANSPORTĒŠANA UN APIEŠANĀS (att. 29)

- Atvienojiet velas mašīnu no elektrotikla.
- Aizgrieziet ūdenskrānu.
- Nonemiet ūdens iepļudes un izplūdes šķuteni.
- Izlejet šķutenēs un velas mašīnā esošo ūdeni (skatiet "Filtra tīrišana/Atlikušā ūdens izsūknēšana"). Lai nepieļautu negadījumus, pagaidiet, līdz ūdens atdziest.
- Lai atvieglotu velas mašīnas pārvietošanu,

izņemiet no veļas tvertnes veļu.

3. Aizveriet velas tvertnes atlokus, un pagrieziet velas tvertni par pusī no apgrizeiena (att. 25).

4. Izmantojot skrūvgriezi, piespiediet plastmasas galu, vienlaikus bidot lāpstiņu no kreisās un labo pusī (att. 26, 27).

5. Āpstiņa iekrītis velas tvertnē.

6. Atveriet velas tvertni: Varat izņemt priekšmetu, izmantojot velas tverthes atveri.

7. Uzstādiet lāpstiņu atpakaļ velas tvertnē. Novietojiet plastmasas galu virs atveres, kas atrodas velas tvertnes labajā pusē (att. 28).

8. Pēc tam būiet plastmasas lāpstiņu no labās uz kreiso pusī, līdz tānofiksējas tai paredzētajā vietā.

9. Aizveriet velas tvertnes atlokus, pagrieziet velas tvertni par pusī no apgrizeiena un pārbaudiet lāpstiņas stiprinājuma vietas.

10. Pieslēdziet velas mašīnu elektrotiklam.

Izgriešanas un žāvēšanas efektivitātes klase	Atlikušā mitruma daudzums procentos
A (= visefektivākā)	mazāk par 45
B	45 vai vairāk, taču mazāk nekā 54
C	54 vai vairāk, taču mazāk nekā 63
D	63 vai vairāk, taču mazāk nekā 72
E	72 vai vairāk, taču mazāk nekā 81

pavelciet ar roku nedaudz uz āru apakšējās daļas priekšpusē esošo rokturi (ja tāds ir) un izbūdiet to līdz galam, izmantojot kāju. Pēc tam iebidiet rokturi atpakaļ tā sākotnējā stāvoklī.

6. Piestipriniet transportēšanai paredzēto kronšteinu.

7. Transportējet velas mašīnu stateniski.

SVARIĜI: Nelietojet velas mašīnu, ja ir izbūdīts uz āru ierices rokturis.

KLIENTU APKALPOŠANAS CENTRS

Pirms sazināties ar klientu apkalpošanas centru:

- Mēģiniet novērst problēmu pašrocīgi (skatiet "Problēmu novēršanas norādījumi").
- Atkārtoti palaidiet programmu, lai pārbauditu, vai problēma ir automātiski novērsta.
- Ja velas mazgājamā mašīna joprojām darbojas nepareizi, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.

Norādīt:

- Problēmas raksturu.
- Velas mazgājamās mašīnas modeli.
- Apkopes kodu (pēc vārda SERVICE ir skaitlis).

SERVICE 0000 000 0000



Klientu apkalpošanas centra uzlīme atrodas aiz filtra vāciņa vai velas mašīnas aizmugurē.

- Pilnīgais adresi.
- Jūsu tālruna numurus un valsts kodu. Turklat jums jāsazinās ar velas mašīnas tirgotāja klientu apkalpošanas centru.

Fabrikants:

Whirlpool Europe s.r.l.
Viale Guido Borghi 27
21025 Comerio (VA)
Italy

PROBLĒMU NOVĒRŠANAS NORĀDĪJUMI

Šī veļas mazgājamā mašīna ir aprikota ar automātiskām aizsardzības funkcijām, kas jau laikus atklāj un nosaka kļūdas un ļauj atbilstoši rīkoties. Bieži vien šie bojājumi ir tik maznozīmīgi, ka tos var novērst dažu minūšu laikā.

Problēma	Cēloņi - Risinājumi - Padomi
Lerīce neieslēdzas, indikatori neiedegas	<ul style="list-style-type: none"> Strāvas kabeļa kontaktspraudnīs nav pareizi ievietots sienas kontaktligzdā. Kontaktligzda vai drošinātājs nedarbojas pareizi (lai pārbaudītu to, lietojiet galda lampu vai līdzīgu apgaismojuma ierīci). Lai taupītu elektroenerģiju, veļas mazgājamā mašīna pirms programmas sākuma vai programmas beigās izslēdzas automātiski. Lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu, vispirms pagrieziet programmu izvēles slēdzi pozīcijā "Off/O" (izslēgts) un pēc tam vēlreiz pagrieziet slēdzi, izvēloties nepieciešamo programmu
Lerīce neieslēdzas, kaut gan tika nospiests taustiņš "Sākt (pauze)"	<ul style="list-style-type: none"> Pārsegs nav pareizi aizvērts. Ir aktivizējusies funkcija "Bērnu drošības" —○ (ja tāda ir). Lai atbloķētu taustiņus, nospiедiet vienlaikus temperatūras un veļas izgriešanas ātruma taustiņu, un turiet tos nospiestus vismaz 3 sekundes. Atslēgas simbols displejā vairs nebūs redzams, un programmu varēs aktivizēt.
Lericēs darbība tiek apturēta programmas izpildes laikā, un sāk mirgot taustiņa "Sākt (pauze)" indikators	<ul style="list-style-type: none"> Ir aktivizēta papildespēja "Skalošanas pauze" (ja tāda ir) - deaktivizējet papildespēju "Skalošanas pauze", nospiēdot taustiņu "Sākt (pauze)" vai izvēloties un aktivizējot iespēju "Ūdens izsūknēšana". Programma ir mainīta - izvēlieties vēlreiz vajadzīgo programmu un nospiediet taustiņu "Sākt (pauze)". Programma ir pārtraukta un, iespējams, ir atvērts pārsegs - aizveriet pārsegū un restartējet programmu, nospiēdot taustiņu "Sākt (pauze)". Ir aktivizējusies ierīces drošības sistēma (sk. "Kļūdu apraksts"). Nav atgriezts ūdenskrāns vai ari ir samezglojusies ūdens ieplūdes šķūtene (iedegas norādēs "Ūdenskrāns aizgriezts") indikators.
Mazgāšanas beigās mazgāšanas līdzekļu dozatorā ir palikušas mazgāšanas līdzekļa/ piedevu paliekas	<ul style="list-style-type: none"> Mazgāšanas līdzekļu dozatoris nav pareizi uzstādīts vai ari tas ir bloķēts (skatiet "Apkope un uzturēšana"). Blokēts ūdens ieplūdes šķūtenes filtrs (skatiet "Apkope un uzturēšana").
Lerīce veļas izgriešanas laikā vibrē	<ul style="list-style-type: none"> Veļas mašīna nav nolimeņota; ierīces kājiņas nav pareizi pielāgotas (skatiet "Uztādišana"). Nav nonemts transportēšanai paredzētais kronšteins; pirms veļas mašīnas lietošanas nonemiet transportēšanai paredzēto kronšteinu.
Pēc beigu izgriešanas veļa vēl arvien ir mitra	<ul style="list-style-type: none"> Izgriešanas fāze nelīdzvarotības dēļ tika apturēta, lai aizsargātu veļas mazgājamo mašīnu (skatiet "Nelīdzvarotība izgriešanas laikā"). Pārmērīgs putu daudzums nepieļauj veļas izgriešanu; izvēlieties un aktivizējot programmu "Skalošana un veļas izgriešana". Nepārsniedziet maksimālo mazgāšanas līdzekļa daudzumu (skatiet "Mazgāšanas līdzeklis un piedevas"). „Veļas izgriešanas" poga ir iestatīta uz zemu apgriezenu limeni.
"Nelīdzvarotība izgriešanas laikā": "Izgriezt/Noliet ūdeni") indikators programmas procesa joslā mirgo, centrifūgas apgriezienu indikators uz displeja mirgo vai centrifūgas apgriezienu indikators mirgo pēcs programmas beigām (atkarībā no modeļa). Veļa vēl joprojām ir ļoti mitra.	<p>Izgriešanas fāze veļas nelīdzvarotības dēļ tika apturēta, lai novērstu veļas mazgājamās mašīnas bojājumus. Tāpēc veļa vēl joprojām ir ļoti mitra. Nelīdzvarotības cēlonis var būt maza daudzuma veļas ievietošana (tikai daži diezgan lieli vai absorbējoši veļas gabali, piemēram, dveji) vai lieli/smagi veļas gabali.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ja iespējams, ievietojiet vairāk veļas gabalu. Ja mazgājat lielus vai smagus veļas gabalus, ieteicams papildus ievietot dažāda izmēra veļas gabalus. <p>Ja vēlaties izgriezt mitru veļu, papildus ievietojiet dažāda izmēra veļas gabalus un pēc tam izvēlieties un palaidot programmu "Skalot un izgriezt".</p>
Programmas izpilde ir ievērojami ilgāka vai ātrāka, nekā norādīts programmas diagrammā vai displejā (ja modelis ar tādu ir apriktos)	<p>Normālās darbības laikā var rasties vairāki faktori, kas var ietekmēt programmas izpildes ilgumu - piemēram, pārmērīgs putu daudzums, novirzes no līdzvara, ko izraisa smaga veļa, ieplūdes ūdens sildišanas ilgums utt. Turklat veļas mašīnas sensoru sistēma koriģē programmas izpildes laiku atbilstoši mazgājamās veļas daudzumam. Atkarībā no šiem faktoriem veļas mazgāšanas laikā programmas izpildes laiks var mainīties.</p> <p>Šādā gadījumā veļas mašīnas displejā parādās atbilstošs simbols (ja veļas mašīnai ir šāda funkcija). Ja mazgā nelielu daudzumu veļas, programmas diagrammā norādītais laiks var samazināties pat par 50%.</p>

Traucējumu indikatoru apraksts

Traucējumu indikators iedegas	Indikācija Displejā (ja šāds displejs ir)	Apraksts - Cēloņi - Risinājumi
“Apkope” 	“bdd” (ja veļas mašīnai nav displeja; iedegsies programmas izpildes seicības indikatori)	Ierīces darbība tiek apturēta programmas izpildes laikā. Norāde “Atvērti veļas tvertnes atloki” (veļas tvertnes atloki nav pareizi aizvērti). Nospiediet taustiņu “Atiestatīt” vismaz 3 sekundes un pagaidiet, līdz iedegas norādes “Lūka atvērtā”  indikators. Atveriet pārsegū un aizveriet veļas tvertnes atlokus, un pēc tam izvēlieties un atkārtoti aktivizējet vajadzīgo programmu. Ja problēmu neizdodas novērst, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
	no “F02” līdz “F35” (izņemot “F24”)	“Elektriskā moduļa kļūda” Izvēlieties programmu “Ūdens izsūknēšana” vai nospiediet taustiņu “Atiestatīt” vismaz 3 sekundes.
	“F09”	“Ūdens līmenis ir par augstu” (pēc programmas atcelšanas vai nepareizas darbības). Izslēdziet ierīci un pēc tam vēlreiz to ieslēdziet. Izvēlieties programmu “Ūdens izsūknēšana” un aktivizējet to 15 sekunžu laikā.
	“FA”	“Ūdens apturešanas kļūda” Izslēdziet ierīci, atvienojiet to no elektrotīkla un aizgrieziet ūdenskrānu. Uzmanīgi sasveriet ierīci uz priekšu, tādējādi laujot uzkrātajam ūdenim izplūst no apakšpuses. Pēc tam: <ul style="list-style-type: none">• Pievienojiet ierīci elektrotīklam.• Atgrizez ūdenskrānu (ja ūdens ieplūst ierīcē, to neieslēdot, tas nozīmē, ka radusies kļūda; aizgrieziet ūdenskrānu un sazinieties ar klientu apkalpošanas centru).• Izvēlieties un atkārtoti aktivizējet vajadzīgo programmu.
	“F0d”	“Pārmērīgs putu daudzums” Pārmērīgs putu daudzums aptur mazgāšanas programmas izpildi. <ul style="list-style-type: none">• Izvēlieties un aktivizējet programmu “Skalošana un veļas izgriešana”.• Pēc tam izvēlieties un atkārtoti aktivizējet programmu, ietotot mazāk mazgāšanas līdzekļa. Ja iepriekš aprakstītās klūdas neizdodas novērst, atvienojiet ierīci no elektrotīkla, aizgrieziet ūdenskrānu un sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
		Ierīcē nav ūdens vai arī tas ir nepietiekamā daudzumā. Sāk mirgot taustiņa “Sākt (pauze)” indikators. <ul style="list-style-type: none">• Ir pilnībā atgriezts ūdenskrāns un ūdens spiediens ir atbilstošs.• Ūdens ieplūdes šķūtene nav samezglojusies.• Nav blokēts ūdens ieplūdes šķūtenes sietveida filtrs (skatiet “Apkope un uzturēšana”).• Nav sasalusī ūdens šķūtene.• Ūdens piegādes šķūtenes drošības vārsta pārbaudes lodziņš ir sarkans (ierīces komplektācijā ir attēlā 22 redzamā ūdens piegādes šķūtene - skatiet iepriekšējo sadālu “Apkope un uzturēšana”); nomainiet šķūtenu pret jaunu. To var iegādāties klientu apkalpošanas centrā vai pie ierīces tirgotāja. Pēc problēmas novēršanas restartējet programmu, nospiežot taustiņu “Sākt (pauze)”. Ja kļūda atkārtojas, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
“Aizgriezts ūdenskrāns” 		Ūdens nav izsūknēts no veļas mazgājamās mašīnas. Ierīces darbība tiek apturēta konkrētā programmas posmā; atvienojiet veļas mašīnu no elektrotīkla un pārbaudiet, vai: <ul style="list-style-type: none">• Nav samezglojusies ūdens aizplūdes šķūtene.• Nav blokēts filtrs vai sūknis (skatiet “Filtra tirišana/Atlikušā ūdens izsūknēšana”; pirms ūdens izsūknēšanas pārliecinieties, vai tas ir atdzisis.• Nav sasalusī ūdens aizplūdes šķūtene. Pēc problēmas novēršanas izvēlieties un aktivizējet programmu “Ūdens izsūknēšana” vai nospiediet taustiņu “Atiestatīt” vismaz 3 sekundes; pēc tam restartējet vajadzīgo programmu. Ja kļūda atkārtojas, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru.
“Iztīrit sūknī” 		

Ja veļas mašīnai nav laika displeja, pārbaudiet, kuras no iepriekš aprakstītajām problēmām attiecas uz konkrēto kļūdu, un izpildiet attiecīgos norādījumus.

